

彰顯神的榮耀 體驗主的大愛 帶給世人希望  
 Manifest God's Glory, Experience His Love, Bring Hope to All  
 March 29, 2020

### Praise, Thanksgivings & Prayer Requests

1. **Pray** for those affected financially by Covid-19.
2. **Pray** about who you could invite to our online church services.
3. **Praise** for the ability to still worship together.

### Upcoming Events

- Postponed:** Minister Tim's ordination exam and service  
**Cancelled:** Summer Conference  
**4/10:** Good Friday Service (Details still to be determined)  
**4/12:** Easter Worship Services (Details still to be determined)

### 讚美感恩代禱事項

1. 為因 Covid-19 而遭受財務影響的人們祈禱。
2. 為您可以邀請參加我們教會網上崇拜的朋友祈禱。
3. 讚美主使我們仍能一起敬拜

### 近期活動

- 延期:** Tim 傳道按牧的考核和典禮  
**取消:** 夏令會  
**4/10:** 受難節崇拜 (詳情待定)  
**4/12:** 復活節崇拜 (詳情待定)

3/22/2020		網上崇拜 Virtual Worship Service	
奉獻 Regular Offering		上週 Last Week	年初至今 YTD
常規奉獻 Regular Offering	現金 Cash	\$8,056.00	\$134,662.96
	股票 Stock	-	
建築基金 Building Fund	現金 Cash	\$505.00	\$8,675.00
	股票 Stock	-	
感恩奉獻 Thanksgiving		-	
共計 Total		\$8,561.00	\$143,337.96
預算 Budget		\$19,104.90	\$229,258.90
實支 Actual Expenses		\$11,739.15	\$166,251.44
貸款支付 Mortgage & Interest Payment		\$16,868 (monthly)	\$825,299.65 (Mortgage Balance)

### Announcements

1. **2020 Church-wide theme:** "Full-Time Christians: Living Out Your Faith Every Day." First quarter memory verse: Colossians 3:17
2. **T4C will remain online at least through the end of March. T4C's Pastors, Ministers, and Elders are available and eager to serve you during this time.** Please contact any of us with needs, concerns, or praises. See the end of the bulletin for their emails.
3. **Highlights from the 3/10 DB Meeting:**
  - Twin City Hmong Baptist Church began meeting at the church building on 3/1 and 3/8. They express gratitude for the arrangements. Sunday school is at 2pm, and service is at 3pm in the South Sanctuary. (They are not meeting at T4C at this time, per T4C's policies.)
  - Fred Li will likely start as Mandarin Minister in July.
  - (Note: This meeting was held before T4C went full online.)
4. **Highlights from the 3/24 PEC Meeting:**
  - PEC reviewed the recent T4C virtual ministry amid the coronavirus outbreak. Praise the Lord for the congregation's participation in virtual Sunday Worship services, real-time interactions, prayer meetings, fellowship gatherings and Sunday School. Each congregation will continue to fine tune the Sunday Worship in coming weeks. We are thankful for new opportunities to reach "newcomers" in a different way.

### 報告事項

1. **2020 年全教會主題:** "全職基督徒"; 第一季度背誦經文歌羅西書 3:17。
2. **至少在 3 月底前, T4C 會持續網上崇拜。教會牧師、傳道和長老們隨時並渴望在這段時期服侍弟兄姐妹。**有任何代禱、需要、顧慮和感恩事項請聯繫我們中的任何一位。請參見周報末頁的各電子郵箱。
3. **3 月 10 日執事會摘要:**
  - 雙城苗族浸信會從 3 月 1 日和 8 日開始在本教會聚會。他們對此表示感謝。他們的主日學下午 2 點開始, 敬拜於下午 3 點在南堂舉行。(根據 T4C 的規章, 他們目前不在 T4C 聚會。)
  - 李發來弟兄可能會於 7 月開始在國語傳道崗位就職。
  - (注: 該執事會議於 T4C 事工全面在網上進行之前召開。)
4. **3 月 24 日牧長團會議摘要:**  
 牧長團在新冠病毒爆發期間評估最近 T4C 遠距主日崇拜。為會眾參加網上主日崇拜, 實時互動, 禱告會, 團契聚會和主日學讚美主。在來臨的幾週內, 各會眾會繼續完善主日敬拜。為這些新的不同方式接觸新朋友的機會感謝神。

## 國語主日崇拜

上午 11:00-12:10

宣召/禱告

詩歌

奉獻禱告/報告

主題經文：馬太福音 22:1-14

信息：王子的婚筵 馬天嵐牧師

祝禱 馬天嵐牧師

司琴	黃靜	姊妹	音響	李成鋼	弟兄
司會	張景恆	弟兄			
領詩	范曉明	弟兄	投影	江江	弟兄

### 上主日信息摘要：葡萄園主的比喻【馬可福音 12:1-12】

耶穌講這個比喻，是因為宗教領袖們質疑耶穌的身份和權柄。比喻中的園主代表神，祂建了葡萄園，築好圍牆、壓酒池和小樓，租給佃戶，這代表神厚賜予人的慷慨；後來園主打發許多僕人去收租，都被佃戶拒絕，沒有收到租，這代表神屢次三番的寬容忍耐；最後園主打發自己的兒子去，希望佃戶會尊敬他，這代表神的慈愛，期望用自己的兒子來讓人改變；佃戶不僅用暴行對待園主的僕人，更把園主的兒子也殺害了，園主要除滅這些佃戶，把葡萄園租給別的忠心的人，這代表神的公義和審判。耶穌就是神的兒子，是父神派遣的最後一位代表，祂有神的權柄，卻為受死而來，要為萬人做贖價，讓信祂的人得生命。這個比喻不是對不信的人講的，而是對有知識有身份的宗教領袖們講的，他們因假冒為善自以為義，拒絕接受耶穌就是彌賽亞。我們是否也像那些佃戶那樣藐視神通過聖經對我們的啟示，自以為正地依然按照自己的心思行事呢？

## 粵語主日崇拜

上午 9:30-10:40

宣召/禱告

詩歌

全地至高是我主

願祢更新我

如此認識我

因著信

靠著耶穌得勝

主題經文

路加福音 19:1-10

信息

不、可能

李志恆傳道

祝禱

李志恆傳道

司琴	李蘇珏瑩	姊妹	影音	黃耀波	弟兄
領詩	莫晉頤	弟兄	影音	湯世彥	弟兄

### 上主日<不一樣的復活節>第一講摘要：

路加福音 18:31-43 教導我們要藉著信來經歷神的救恩。耶穌和門徒最後一次上耶路撒冷的途中，耶穌預言祂自己要從死裏復活，但眾門徒在暫時無法明瞭。瞎子看出耶穌的身分是彌賽亞，也是主，用信心接受神的醫治得痊癒。經文勸勉我們用信心接受救恩，又用屬靈的眼光去面對困境。

### English Service Online (9:30-10:40am)

To receive weekly emails with links to the online English service, send an email to

[t4c-english+subscribe@googlegroups.com](mailto:t4c-english+subscribe@googlegroups.com).

粵語部李傳道 Cantonese Minister Ivan Lee

ivan.lee@tcccc.org

英語部甄牧師 English Pastor Mike Gin

mike.gin@tcccc.org

國語部馬牧師 Mandarin Pastor Stephen Mma

spspmma@msn.com

青少年部傳道 Youth Minister Tim Haas

tim.haas@tcccc.org

兒童部主任 Children's Ministry Director Jody Tellers

jody.tellers@tcccc.org